

QUICKSTART

ROCTASTIC



FOCUS
HOME INTERACTIVE

DANCING DOTS

INSTALLATION



Pour installer **Rotastic**, insérez le disque dans votre lecteur, et suivez les instructions à l'écran. Si après avoir inséré le disque dans votre lecteur aucune fenêtre ne s'affiche, suivez la procédure suivante: double-cliquez sur l'icône **[Poste de travail]** située sur votre bureau, puis sur l'icône **[disque]** pour lancer le programme d'installation. Suivez ensuite les instructions du programme d'installation à l'écran.

ACREMENT DE LICENCE: Vous devez consulter et accepter l'accord de licence de **Rotastic** lors de son installation. Cet accord de licence doit être lu entièrement et accepté avant d'installer le jeu.

REMARQUE: Le produit proposé est soumis à l'acceptation de l'accord de souscription **Steam** (« SSA »). Vous devez activer ce produit sur Internet en créant un compte **Steam**, puis accepter le **SSA**. Rendez-vous à l'adresse www.steampowered.com/agreement pour lire le **SSA** avant votre achat. Si vous n'êtes pas d'accord avec les dispositions du **SSA**, vous devez retourner le jeu dans sa boîte non ouverte à votre distributeur conformément à sa politique de gestion des retours.

ACTIVATION DU JEU

Après avoir choisi d'installer **Rotastic**, et après vous être connecté à votre compte Steam, un code produit vous sera demandé pour activer le jeu. Celui-ci se trouve au dos de ce flyer. Une fois le code entré, l'installation se poursuivra, et vous pourrez profiter pleinement du jeu.

ASSISTANCE SUPPORT TECHNIQUE

Si vous rencontrez des problèmes pour installer ou faire fonctionner **Rotastic**, contactez nos services techniques par Email ou téléphone.

E-Mail : support@rotastic.com

Tel : 01.48.10.75.95 (du lundi au vendredi de 9h00 à 13h00)

Merci de fournir au **support technique** un maximum d'informations sur le type de problème rencontré et la manière dont il se produit, ainsi que le **DXdiag** de votre ordinateur.

AVERTISSEMENT SUR L'EPILEPSIE

A lire avant toute utilisation d'un jeu vidéo par vous-même ou votre enfant. Certaines personnes sont susceptibles de faire des crises d'épilepsie comportant, le cas échéant, des pertes de conscience à la vue, notamment, de certains types de stimulations lumineuses fortes : succession rapide d'images ou répétition de figures géométriques simples, d'éclairs ou d'explosions. Ces personnes s'exposent à des crises lorsqu'elles jouent à certains jeux vidéo comportant de telles stimulations, alors même qu'elles n'ont pas d'antécédent médical ou n'ont jamais été sujettes elles-mêmes à des crises d'épilepsie. Si vous-même ou un membre de votre famille avez déjà présenté des symptômes liés à l'épilepsie (crise ou perte de conscience) en présence de stimulations lumineuses, consultez votre médecin avant toute utilisation. Les parents se doivent également d'être particulièrement attentifs à leurs enfants lorsqu'ils jouent à des jeux vidéo. Si vous-même ou votre enfant présentez un des symptômes suivants : vertige, trouble de la vision, contraction des yeux, ou des muscles, trouble de l'orientation, mouvement involontaire ou convulsion, perte momentanée de conscience, il faut cesser immédiatement de jouer et consulter un médecin.

PRECAUTIONS A PRENDRE DANS TOUS LES CAS POUR L'UTILISATION D'UN JEU VIDEO

- Evitez de jouer si vous êtes fatigué ou si vous manquez de sommeil.
- Assurez-vous que vous jouez dans une pièce bien éclairée en modérant la luminosité de votre écran.
- Lorsque vous utilisez un jeu vidéo susceptible d'être connecté à un écran, jouez à bonne distance de cet écran de télévision et aussi loin que le permet le cordon de raccordement.
- En cours d'utilisation, faites des pauses de dix à quinze minutes toutes les heures.

INSTALLATION AUF DEM PC



Legen Sie zum Installieren von **Rotastic** die DVD in Ihr DVD-ROM-Laufwerk ein und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm. Sollte die Installationsroutine nicht starten, nachdem Sie die Spiel-DVD in Ihr DVD-ROM-Laufwerk eingelegt haben, gehen Sie bitte wie folgt vor: Doppelklicken Sie auf Ihrem Desktop auf die Verknüpfung **[Arbeitsplatz]** und anschließend auf das Symbol Ihres DVD-ROM-Laufwerks, um die Installationsroutine manuell zu starten. Folgen Sie dann den Anweisungen auf dem Bildschirm.

LIZENZVEREINBARUNG: Die Lizenzvereinbarung können Sie während der Installation von **Rotastic** einsehen. Sie müssen sie gründlich durchlesen und den Bedingungen zustimmen, bevor Sie das Spiel installieren können.

HINWEIS: Um dieses Produkt verwenden zu können, müssen Sie dem **Steam Subscriber Agreement** („SSA“) zustimmen. Aktivieren Sie dieses Produkt per Internet, indem Sie ein **Steam-Konto** beantragen und das **SSA** akzeptieren. Bitte informieren Sie sich vor dem Kauf unter www.steampowered.com/agreement über den Inhalt des **SSA**. Wenn Sie mit den Bestimmungen des **SSA** nicht einverstanden sind, geben Sie dieses Spiel ungeöffnet an Ihren Händler gemäß seinen Rückgabebestimmungen zurück.

AKTIVIERUNG DES SPIELS

Wenn Sie sich dazu entschlossen haben, **Rotastic** zu installieren, und mit Ihrem Steam-Account verbunden sind, werden Sie aufgefordert, Ihren Produktcode einzugeben, um das Spiel zu aktivieren. Dieser Code ist auf der Rückseite Ihres Handbuchs abgedruckt. Sobald Sie den Produktcode eingegeben haben, wird das Spiel installiert und Sie können es in vollem Umfang genießen!

TECHNISCHER KUNDENDIENST

Wenn Sie Probleme beim Installieren oder Spielen von **Rotastic** haben, zögern Sie nicht, unseren technischen Kundendienst entweder per E-Mail.

E-Mail-Adresse (in Englisch): support@rotastic.com

WICHTIGE GESENDSCHAFTSINFORMATIONEN ZUM VERWENDEN VON VIDEOSPIelen

Photosensitive Anfälle (Anfälle durch Lichtempfindlichkeit)

Bei einer sehr kleinen Anzahl von Personen können bestimmte visuelle Einflüsse (beispielsweise aufflackende Lichter oder visuelle Muster, wie sie in Videospielen vorkommen) zu photosensitiven Anfällen führen. Diese können auch bei Personen auftreten, in deren Krankheitsgeschichte keine Anzeichen für Epilepsie o. Ä. vorhanden sind, bei denen jedoch ein nicht diagnostizierter medizinischer Sachverhalt vorliegt, der diese so genannten „photosensitiven epileptischen Anfälle“ während der Nutzung von Videospielen hervorrufen kann. Derartige Anfälle können mit verschiedenen Symptomen einhergehen, z. B. Schwindel, Veränderungen der Sehleistung, Zuckungen im Auge oder Gesicht, Zuckungen oder Schüttelbewegungen der Arme und Beine, Orientierungsverlust, Verwirrung oder vorübergehender Bewusstseinsverlust. Im Rahmen von Anfällen auftretende Bewusstseinsverluste oder Schüttelkrämpfe können ferner zu Verletzungen durch Hinfallen oder das Stoßen gegen in der Nähe befindliche Gegenstände führen. Falls beim Spielen ein derartiges Symptom auftritt, müssen Sie das Spiel sofort abbrechen und ärztliche Hilfe anfordern. Eltern sollten ihre Kinder beobachten und diese nach den oben genannten Symptomen fragen. Die Wahrscheinlichkeit, dass derartige Anfälle auftreten, ist bei Kindern und Teenagern größer als bei Erwachsenen. Die Gefahr des Auftretens photosensitiver epileptischer Anfälle kann durch die folgenden Vorsichtsmaßnahmen verringert werden: Vergrößern Sie die Entfernung zum Bildschirm, verwenden Sie einen kleineren Bildschirm, spielen Sie in einem gut beleuchteten Zimmer und vermeiden Sie das Spielen bei Müdigkeit. Wenn Sie oder ein Familienmitglied in der Vergangenheit unter epileptischen oder anderen Anfällen gelitten haben, sollten Sie zunächst ärztlichen Rat einholen, bevor Sie Videospiele nutzen.

INSTALLATION



To install the game, please insert the game disc in your disc drive and the install program should launch automatically. If it does not, click on "**My computer**" icon, which is on your **Windows desktop**, then on the disc drive icon, and to finish on the "**setup.exe**" file, which can be found on the disc root. Follow the instructions onscreen.

LICENSE AGREEMENT: The license agreement of **Rotastic** is displayed before you start the game installation. You must read it thoroughly and accept the terms of use before installing the game.

NOTICE: The product offered is subject to your acceptance of the **Steam Subscriber Agreement** ('SSA'). You must activate this product via the **Internet** by registering for a **Steam account** and accepting the **SSA**.

Please see www.steampowered.com/agreement to view the **SSA** prior to purchase. If you do not agree with the provisions of the **SSA**, you should return this game unopened to your retailer in accordance with their return policy.

PRODUCT ACTIVATION

Rotastic installation program requires you to be connected to your steam account in order to install and activate the game on your computer. Once you're logged on, you'll be asked to enter your **Product Code** to activate the game. This code is printed on the back of the insert. The game will start to install once you have entered the code, and then you can enjoy the game to the full!

HELP - TECHNICAL SUPPORT

If you encounter difficulties installing or running **Rotastic**, do not hesitate to contact our technical support department by email.

E-Mail: support@rotastic.com

Tel: +33 1.48.10.75.95 (Monday to Friday 9AM to 1PM)

For all **Technical Support** requests please ensure you provide precise details of your query to our technical support team as well as your computer **DXDiag**.



PRODUCT CODE/ CODE PRODUIT/ PRODUKTCODE